

Acuerdo de Registro

Acuerdo de Registro de Botero Solutions S.A.

Este Acuerdo de Registro (“Acuerdo”) establece los términos y condiciones de su uso de registro de nombre de dominio y servicios relacionados (“Servicios”). En este Acuerdo, “usted” y “su” se refieren a usted o a cualquier agente, empleado, servidor o persona autorizada para actuar en su representación, y el registrado que aparece en los datos de contacto de WHOIS para el nombre de dominio. “Nosotros”, “nos” y “nuestro” se refieren a Botero Solutions S.A., así como a sus subsidiarias y compañías relacionadas (“Botero”). Este Acuerdo explica nuestras obligaciones hacia usted y explica sus obligaciones hacia nosotros respecto a diversos servicios ofrecidos por Botero. Cuando usted usa su cuenta o permite que otra persona la use para comprar o adquirir acceso a servicios o productos adicionales de Botero, o para cancelar su(s) Servicio(s) de Botero (incluso si no nos notificaron de dicha autorización), este Acuerdo cubre dichos servicios o acciones.

1. Usted está de acuerdo con este acuerdo y los acuerdos citados

Al usar el(los) servicio(s) provisto(s) por Botero en virtud de este Acuerdo, usted reconoce que ha leído y acepta estar obligado a cumplir todos los términos y condiciones de este Acuerdo, la política de disputas adjunta y cualquier regla o política pertinente que ha sido o pueda ser publicada por Botero, la Política Uniforme de Resolución de Disputas (“UDRP”) descrita a continuación, y las reglas, políticas o acuerdos publicados en relación al(los) Servicio(s) específico(s) y/o que pueden ser aplicados por la Corporación de Nombres y Números Asignados de Internet (“ICANN”), los registros y los gobiernos.

2. Cambios al acuerdo

Este Acuerdo cambiará con el tiempo en respuesta a los cambios en los requisitos de los gobiernos y los órganos administrativos, la legislación y los cambios en la naturaleza de la industria. Si, como resultado de un cambio de este tipo en este Acuerdo, usted ya no está de acuerdo con sus términos, usted acepta que su recurso exclusivo es transferir sus servicios de registro de nombre de dominio a otro registrador o solicitar que Botero cancele el registro de su nombre de dominio y/o servicios relacionados. Si decide cancelar el Acuerdo con Botero, no recibirá un reembolso por ninguna tarifa que pueda haber pagado a Botero. Si continúa utilizando los Servicios después de un cambio a este Acuerdo y/o los Servicios, su uso continuado de los Servicios indica su aprobación de los cambios. Cualquier revisión o cambio de este tipo será vinculante y efectivo dentro de los 30 días corridos a partir de la fecha en que el Acuerdo revisado o el cambio a los términos de los Servicios se publique en el sitio web de Botero o 15 días corridos después de enviada la notificación del cambio a los términos a la dirección de correo electrónico proporcionada por usted y asociada al registro de su nombre de

dominio. Usted acepta revisar este Acuerdo periódicamente para mantenerse al tanto de tales revisiones.

3. Período de Vigencia

El período de vigencia de este Acuerdo continuará en pleno vigor y efecto mientras usted mantenga cualquier nombre de dominio registrado a través de Botero o mientras esté utilizando algún Servicio. Usted acepta que no transferirá ningún nombre de dominio registrado a través de Botero a otro registrador de nombres de dominio durante los primeros sesenta (60) días corridos a partir de su fecha de registro inicial.

4. Servicio(s) proporcionado(s) a voluntad y cancelación de servicio(s)

Nosotros podemos rechazar su solicitud de registro de nombre de dominio o decidir interrumpir la prestación de Servicios a usted por cualquier motivo dentro de los 30 días posteriores al inicio o la renovación de un Servicio. Después de este período, podemos cancelar o suspender el(los) Servicio(s) en cualquier momento por causas que, sin limitación, incluyen el registro de nombres de dominio prohibidos, abuso de los Servicios, irregularidades en el pago, alegaciones materiales de conducta ilegal, o si su uso de los Servicios nos involucra en una violación de las políticas de uso aceptable de cualquier Proveedor de Servicios de Internet ("ISP" por sus siglas en inglés), incluyendo la transmisión de correos masivos no solicitados en contravención de la ley. Usted acepta que si cancelamos o suspendemos los Servicios que le proporcionamos en virtud de este Acuerdo, podemos entonces, a nuestra discreción, hacer que nosotros mismos o que un tercero sea el beneficiario de Servicios que son sustancialmente similares a los que anteriormente le brindábamos a usted y que cualquier referencia en este Acuerdo a la cancelación o suspensión de los Servicios proporcionados a usted incluye esta alternativa. Si tenemos motivos para cancelar o suspender el(los) Servicio(s) con respecto a un nombre de dominio o en relación con otro(s) Servicio(s) proporcionado(s) a través de su cuenta, podemos cancelar o suspender todos los Servicios proporcionados a través de su cuenta, incluyendo el(los) Servicio(s) a otros nombres de dominio que usted tenga con nosotros. No se realizará ningún reembolso de tarifas cuando se produzca una suspensión o cancelación de Servicios por causa justificada. En cualquier momento y por cualquier motivo, podemos cancelar los Servicios treinta (30) días después de enviarle un aviso de cancelación por correo postal o correo electrónico, a nuestra discreción, a los datos de contacto de WHOIS asociados al registro de su nombre de dominio. Tras un aviso de cancelación que no sea por causa justificada, usted deberá transferir su nombre de dominio o arriesgarse a que podamos borrar su nombre de dominio o suspender o modificar los Servicios asociados a éste. Si cancelamos los Servicios por una razón que no sea causa justificada, intentaremos reembolsarle sus tarifas.

Usted también reconoce y acepta que su registro de un nombre de dominio está sujeto a suspensión, cancelación o transferencia por cualquier procedimiento de ICANN, por cualquier procedimiento de registrador o administrador de registros que sea aprobado por una política adoptada por ICANN, para corregir errores nuestros, de otro registrador o del administrador de registros al asignar el nombre de dominio o para la resolución de disputas relacionadas con el nombre de dominio. Usted acepta que su incumplimiento de los términos y condiciones completos de este acuerdo y de cualquier regla o política de Botero puede ser considerado por Botero como un incumplimiento sustancial de este acuerdo y que Botero puede notificarle por escrito o electrónicamente (es decir, por correo electrónico) de tal incumplimiento. En caso de que usted no proporcione a Botero evidencia sustancial de que ha cumplido todas sus obligaciones con Botero dentro de diez (10) días hábiles, Botero podrá cancelar su relación con usted y tomar las acciones correctivas que están disponibles para Botero bajo las leyes aplicables. Dichas acciones correctivas pueden implementarse sin previo aviso a usted y pueden incluir, entre otras cosas, la cancelación del registro de cualquiera de sus nombres de dominio y la interrupción de cualquier servicio proporcionado a usted por Botero.

5. Nuestros Servicios

- **Registro de nombre de dominio.** Somos un registrador acreditado con la Corporación para Nombres y Números Asignados de Internet (“ICANN” por sus siglas en inglés) para Nombres de Dominio de Nivel Superior (“TLD” por sus siglas en inglés) (tales como *.com*, *.net*, *.org*, etc.). ICANN supervisa los registros y otros aspectos de los TLD. Los registros de nombres de dominio no son efectivos hasta que el administrador del registro los ponga en vigencia. Los registros de nombres de dominio son solo para períodos limitados, períodos que finalizan en la fecha de caducidad. Para los nombres de dominio que se crean como un nuevo registro fuera del espacio de nombres disponible, el período de vigencia comienza en la fecha en que el registro de nombre de dominio es reconocido por el registro correspondiente; para los registros de nombres de dominio que no se devolvieron al espacio de nombres disponible, el período de vigencia comienza en la fecha en que el registro de nombre de dominio del registrado anterior fue reconocido por el registro correspondiente. Usted acepta que no seremos responsables de ningún tipo de error, omisión o cualquier otra acción del administrador del registro que surja de o esté relacionada con una solicitud de registro, renovación, modificación de la configuración o transferencia de un registro de nombre de dominio (nuestra limitación de responsabilidad se explica más adelante). Además, usted acepta que el registro de nombres de dominio es un servicio, que los registros de nombres de dominio no existen independientemente de los servicios prestados según este acuerdo o un acuerdo de registros similar con un registrador, y que los servicios de registro de nombres de dominio no crean un derecho de propiedad.

6. Acuerdo de no usar “servicios” con fines inapropiados

Usted acepta no utilizar los Servicios proporcionados por Botero, ni permitir ni facilitar que otros utilicen los servicios proporcionados por Botero con el fin de: 1) la transmisión de correos electrónicos no solicitados en contravención de la ley; o 2) consultas repetitivas y de alto volumen sobre cualquiera de los servicios proporcionados por Botero (es decir, disponibilidad de nombres de dominio, etc.). Además, si usted aloja los servidores de nombres de dominio (“DNS” por sus siglas en inglés) de su dominio en los servidores de Botero, o está utilizando nuestros sistemas para reenviar un dominio, URL o de otro modo a un sistema o sitio alojado en otro lugar, o si tiene registrado su nombre de dominio con Botero, usted es responsable de garantizar que no se produzca una sobrecarga excesiva de los sistemas DNS de Botero. No puede usar los servidores de Botero y su dominio como fuente, intermediario, dirección de respuesta o dirección de destino para “bombardeo de correos”, inundación de paquetes de Internet, corrupción de paquetes u otros ataques abusivos. Se prohíbe la piratería de servidores y otras violaciones de seguridad. Usted acepta que Botero se reserva el derecho de desactivar su nombre de dominio de su sistema DNS si Botero considera que ha recibido actividades causadas por su sitio que amenazan la estabilidad de su red.

Usted acepta que Botero, a su entera discreción y sin responsabilidades hacia usted, puede negarse a aceptar el registro de cualquier nombre de dominio. Botero también puede, a su exclusiva discreción y sin responsabilidades hacia usted, borrar el registro de cualquier nombre de dominio durante los primeros cinco (5) días posteriores a la fecha de registro.

7. Sus obligaciones de asegurar el derecho de utilizar el nombre de dominio

Sin limitación, lo siguiente no está incluido en los Servicios: No podemos verificar y no verificamos si el(los) nombre(s) de dominio que usted selecciona, o el uso que usted le da al(los) nombre(s) de dominio u otro(s) servicio(s), infringe los derechos legales de los demás. Es su responsabilidad saber si el(los) nombre(s) de dominio que selecciona o utiliza infringen los derechos legales de los demás. Es posible que un tribunal nos ordene cancelar, modificar o transferir su nombre de dominio; es su responsabilidad incluir datos de contacto correctos para su cuenta y comunicarse con los litigantes, posibles litigantes y autoridades gubernamentales. No es nuestra responsabilidad remitirle órdenes judiciales ni otras comunicaciones. Cumpliremos con todas las órdenes judiciales a menos que usted se comunique con nosotros para impugnar la orden.

8. Amenaza de acción(es) legal(es)

Si nos demandan o nos amenazan con una demanda, un procedimiento administrativo o cualquier otro procedimiento legal o administrativo relacionado con los Servicios que le brindamos, podemos recurrir a usted para eximirnos y protegernos de los reclamos y gastos (incluyendo honorarios de abogados y gastos legales). En tales circunstancias, usted acepta que, previa solicitud, obtendrá una fianza de cumplimiento con una compañía de fianzas acreditada o, si no puede obtener una fianza de cumplimiento, que depositará dinero con nosotros para pagar nuestros gastos razonablemente anticipados en relación al asunto para el año siguiente. Dicho depósito se utilizará a medida que se incurran los gastos, enviando todas las notificaciones de contabilidad a los datos de contacto de WHOIS proporcionados para sus nombres de dominio y/o cuenta. No estaremos obligados a otorgarle ningún crédito en relación con dichos gastos y podemos cancelar los Servicios por no realizar o renovar este depósito. Devolveremos cualquier parte del depósito que no haya sido utilizada en un plazo de tres (3) meses a partir del depósito o la conclusión del asunto.

9. Política de resolución de disputas

Usted acepta la Política Uniforme de Resolución de Disputas de Nombres de Dominio (“UDRP” por sus siglas en inglés), cuya copia se puede obtener en <http://www.icann.org/udrp/udrp-rules-24oct99.htm> y <http://www.icann.org/dndr/udrp/policy.htm>. Usted acepta que ICANN (o el sucesor de ICANN) puede cambiar la UDRP en cualquier momento y que dicho cambio será vinculante para usted. Usted acepta que, si el registro o la reserva de su nombre de dominio son cuestionados por un tercero, usted estará sujeto a las disposiciones especificadas en la UDRP vigente en el momento en que el tercero impugne el registro de su nombre de dominio. También acepta que, en caso de que surja una disputa de nombre de dominio con un tercero, usted nos indemnizará y nos eximirá de responsabilidades de conformidad con los términos y condiciones de la UDRP. Usted también comprende que es importante que monitoree regularmente los mensajes enviados a la dirección de correo electrónico asociada a su cuenta y nombres de dominio porque, entre otras razones, si surge una disputa relacionada con los Servicios que se le brindan, puede perder su derecho de acceder a los Servicios si no responde de manera oportuna a un correo electrónico enviado sobre dicha materia.

10. Tarifas y pagos

Como contraprestación por el(los) Servicio(s), la renovación del(de los) Servicio(s) y, si usted lo elige, la renovación automática del(de los) Servicio(s), usted acepta pagar, antes de la entrada en vigencia del(de los) Servicio(s) deseado(s), las tarifas del(de los) Servicio(s) correspondiente(s). Ninguna de las tarifas será reembolsable, ni completa ni parcialmente, incluso aunque el registro de su nombre de dominio se suspende, cancela o transfiere antes del fin de su período de registro vigente, a menos que específicamente esté estipulado un

reembolso. Usted puede pagar los Servicios proporcionando una tarjeta de crédito o débito válida, un cheque electrónico (de su cuenta corriente personal o comercial, según corresponda), PayPal, Bitcoin, Dwolla o cualquier otro medio de pago aceptado por Botero (cada uno de los cuales se denominará un “Medio de Pago”); con la condición, sin embargo, de que podamos, a nuestra discreción, exigirle que pague tarifas a través de un medio de pago específico (por ejemplo, con tarjeta de crédito o transferencia bancaria) o que usted se cambie de un proveedor de pagos a otro. Botero se reserva expresamente el derecho de cambiar o modificar sus precios y tarifas en cualquier momento, y dichos cambios o modificaciones se publicarán en línea en el sitio web de Botero y entrarán en vigencia inmediatamente sin necesidad de avisarle nuevamente. Si usted ha comprado el(los) Servicio(s) por un período de meses o años, los cambios o modificaciones en los precios y tarifas entrarán en vigencia cuando el(los) Servicio(s) en cuestión se renueven como se describe más adelante.

11. Pago

En caso de un cargo por devolución por parte de una compañía de tarjetas de crédito (o una acción similar de otro proveedor de pagos permitido por nosotros) en relación con su pago de tarifas por cualquier Servicio, usted acepta que podemos suspender su acceso a cualquiera y todas las cuentas que usted tiene con nosotros y/o su Proveedor de Servicios Primarios y que todos los derechos y los intereses sobre y el uso de los servicios de registro de nombres de dominio, alojamiento de sitios web, y/o servicios de correo electrónico, incluyendo todos los datos alojados en nuestros sistemas, serán transferidos a nosotros para resolver cualquier endeudamiento suyo con nosotros. Restableceremos sus derechos y control sobre estos Servicios únicamente a nuestra discreción, y sujeto a nuestra recepción de la(s) tarifa(s) impaga(s) y nuestra tarifa de restitución, que actualmente corresponde a USD 200 (dólares estadounidenses).

12. Caducidad y renovación de servicio(s) y notificaciones de caducidad

Usted reconoce que es su responsabilidad guardar sus propios registros y mantener sus propios recordatorios con respecto a cuándo caducará el registro de su nombre de dominio u otros Servicios. Sin embargo, ICANN requiere, de acuerdo con su Política de Recuperación de Registros Caducados (“ERRP” por sus siglas en inglés), que Botero siga ciertos procedimientos para notificarle por adelantado de la fecha de pago de las tarifas de renovación. De conformidad con la ERRP, Botero notificará al titular del nombre de dominio que expira dos veces antes de la fecha de caducidad, una vez aproximadamente un mes antes de la fecha de caducidad del dominio en cuestión y aproximadamente una semana antes de la fecha de caducidad del dominio en cuestión. El recordatorio de renovación de Botero consistirá en un

mensaje enviado por correo electrónico a la dirección de correo electrónico del titular del dominio registrado, tal como figura en el registro whois del dominio que caduca. Además, Botero se reserva la opción, pero no la obligación, de enviar recordatorios de renovación adicionales a cualquier otra dirección de correo electrónico asociada al dominio caducado, incluyendo, entre otras, la dirección de correo electrónico del titular de la cuenta del dominio que caduca o el contacto de facturación del registro whois del dominio que caduca. Botero también se reserva la opción, pero no la obligación, de enviar recordatorios de renovación adicionales en momentos que no sean los que exige la ERRP.

En caso de que estas tarifas no se paguen, sus Servicios caducarán o se cancelarán. El pago debe hacerse con tarjeta de crédito u otro medio que permitamos o exijamos de vez en cuando. Si usted elige renovar automáticamente el(los) Servicio(s), podemos intentar renovar el(los) Servicio(s) un tiempo razonable antes de su fecha de caducidad, siempre que usted mantenga un saldo suficiente en su cuenta de Botero y que esté actualizado. Usted reconoce y acepta que, aunque no estamos obligados a hacerlo, podemos comunicarnos con usted para solicitarle que actualice la información de su cuenta en caso de que un intento de transacción no haya sido procesado correctamente.

Usted reconoce que es su responsabilidad mantener actualizados sus datos de facturación. Usted reconoce y comprende que, como parte de su administración de los registros de usuarios, Botero envía notificaciones periódicas a los registrados informándoles sobre los plazos de pago, las fechas de caducidad pendientes y otra información importante que puede afectar a su cuenta y, específicamente, al registro de nombres de dominio.

Específicamente, cualquier notificación relacionada con registros de dominio, incluyendo, entre otras, notificaciones que consisten en pre-notificaciones de caducidad y notificaciones posteriores a la caducidad de sus dominios registrados se le enviarán de conformidad con las políticas de ICANN, incluyendo, pero no limitado a, la ERRP. Cuando corresponda, Botero enviará dichas notificaciones a la dirección de correo electrónico del titular del dominio registrado del dominio en cuestión, la dirección de correo electrónico que usted proporcionó como su información de contacto asociada a su cuenta con el dominio en cuestión, y/o cualquier otra dirección de correo electrónico que Botero determine, a su exclusivo criterio, que está suficientemente relacionada con el dominio en cuestión como para garantizar una notificación.

Por lo tanto, usted reconoce y acepta que es su responsabilidad proporcionar y mantener

información precisa sobre la cuenta y el nombre de dominio de whois, tal como se aborda más detalladamente en el Párrafo 13 a continuación, para que Botero pueda enviarle notificaciones importantes relacionadas con su cuenta.

13. Datos de contacto de la cuenta y datos de nombre de domino whois correctos

Como contraprestación adicional para el(los) Servicio(s), usted acepta proporcionar ciertos datos actualizados, completos y correctos sobre usted mismo, tanto en términos de los datos de su cuenta como en términos de los datos de WHOIS para su(s) nombre(s) de dominio. Usted acepta mantener y actualizar estos datos según sea necesario para mantenerlos vigentes, completos y correctos. Con respecto a usted mismo, a los contactos administrativos, técnicos y de facturación para su(s) registro(s) de nombre de dominio, y a otros Servicios, usted debe entregar lo siguiente: nombre, dirección, correo electrónico, número de teléfono, y si es posible, número de fax. Usted acepta que el tipo de información que debe proporcionar puede cambiar y comprende que, si no proporciona la nueva información requerida, su registro y/u otros Servicios pueden ser suspendidos o cancelados o pueden no ser renovados. En caso de que la falta de datos de contacto correctos y actualizados resulte en la pérdida, cancelación o transferencia del(los) nombre(s) de dominio asociado(s) a su cuenta, usted acepta que no responsabilizará a Botero por dicha pérdida ni por los daños asociados a la pérdida. No entregar la información solicitada puede hacer que usted no obtenga todos los Servicios. Usted puede proporcionar información sobre los servidores de nombres asignados a su(s) nombre(s) de dominio y, si le estamos proporcionando servicios de servidor de nombres, la configuración DNS para el nombre de dominio.

Usted acepta notificar a Botero dentro de cinco (5) días hábiles cuando cambia cualquier parte de la información que proporcionó como parte de la solicitud y/o proceso de registro. Es su responsabilidad mantener esta información actualizada y precisa. Si usted, por cualquier motivo, no proporciona a Botero información precisa y confiable de inicialmente y de manera continua, se considerará como un incumplimiento sustancial de este Acuerdo. Si usted, por cualquier motivo, no responde dentro de cinco (5) días hábiles a cualquier consulta realizada por Botero para determinar la validez de la información que usted ha proporcionado, también se considerará un incumplimiento sustancial de este acuerdo. Usted acepta conservar una copia para sus archivos del recibo por la compra de su nombre de dominio o Servicios.

Usted reconoce y acepta que el registro del nombre de dominio requiere compartir estos datos de contacto, de manera completa o parcial, con el administrador del registro. Según lo requiera la ICANN, estos datos también deben estar a disposición del público a través de Whois, y

también se le puede exigir al administrador del registro que haga pública esta información en Whois. Se les puede solicitar a Botero y al administrador del registro que archiven esta información con un servicio de custodia de terceros. Mediante este documento, usted acepta y autoriza todos estos requisitos y divulgaciones. Además, usted declara y garantiza que, si proporciona información sobre un tercero, ha notificado al tercero de dicha divulgación y del propósito de la divulgación y ha obtenido el consentimiento del tercero para dicha divulgación.

14. Obligaciones y declaraciones relacionadas con la cuenta y los datos de contacto whois

En caso de que, al registrar un nombre de dominio u obtener otro(s) Servicio(s), usted proporciona información sobre o en representación de un tercero, usted declara que ha (a) notificado a esa tercera parte la divulgación y el uso de la información de esa parte según lo establecido en este Acuerdo, y (b) que ha obtenido el consentimiento expreso de la tercera parte para la divulgación y el uso de la información de esa parte según lo establecido en este Acuerdo. Además, cuando registra un nombre de dominio en representación de un tercero, acepta informar a cualquier cliente suyo, que puede estar adquiriendo un nombre de dominio a través suyo utilizando los servicios de registro de Botero, que de hecho están registrando su nombre de dominio a través de Botero y que Botero o su proveedor es un registrador acreditado con ICANN. Usted acepta no declarar que es un registrador acreditado por ICANN ni que está de ninguna manera brindando acceso superior al Registro de Nombres de Dominio de ICANN. También acepta no utilizar el logotipo de la marca ICANN en ninguno de sus materiales promocionales, incluyendo su sitio web. Al registrar un nombre de dominio o solicitar otro(s) Servicio(s), usted también declara que las declaraciones en su solicitud son verdaderas y también declara que el nombre de dominio no se está registrando ni los Servicios están siendo adquiridos para fines ilegales. Usted reconoce que proporcionar información incorrecta o no actualizar dicha información oportunamente constituirá un incumplimiento sustancial de este Acuerdo y será base suficiente para la suspensión o cancelación de los Servicios brindados a usted. Como se ha indicado en otras partes de este Acuerdo, usted entiende que es importante que supervise regularmente los mensajes enviados a la dirección de correo electrónico asociada a su cuenta y los datos de contacto de WHOIS porque, entre otras razones, si surge una disputa relacionada con un nombre de dominio u otro(s) Servicio(s), usted puede perder sus derechos sobre el(los) nombre(s) de dominio o su derecho a recibir el(los) Servicio(s) si no responde de manera apropiada a un correo electrónico enviado en relación a éstos.

15. Seguridad de la Cuenta

Por favor proteja las credenciales de acceso a su cuenta (incluyendo, entre otros, su nombre de usuario/inicio de sesión de cliente, su código PIN de soporte y su contraseña) contra cualquier

uso no autorizado. Usted acepta que cualquier persona que posea el nombre de usuario y la contraseña de su cuenta tendrá la posibilidad de y su autorización para modificar los datos de su cuenta y nombre de dominio. Nosotros tomaremos precauciones razonables para proteger los datos que obtenemos de usted contra pérdidas, usos indebidos, acceso o divulgación no autorizado, alteración o destrucción de esos datos, y tales precauciones incluyen procedimientos para divulgar datos de acceso a la cuenta a las partes que afirman haber perdido acceso a los datos de sus cuentas. Usted acepta que, si tomamos precauciones razonables en relación con esto, EN NINGÚN CASO SEREMOS RESPONSABLES SI DICHAS PRECAUCIONES RAZONABLES NO IMPIDEN EL USO NO AUTORIZADO O EL USO INDEBIDO DEL NOMBRE DE USUARIO O LA CONTRASEÑA DE SU CUENTA Y QUE, AUN SI NO TOMAMOS LAS PRECAUCIONES RAZONABLES, QUE NUESTRA RESPONSABILIDAD BAJO CUALQUIER CIRCUNSTANCIA ESTARÁ LIMITADA POR LA LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD ESTABLECIDA MÁS ABAJO EN ESTE ACUERDO. Si usted se comunica con nosotros alegando que un tercero tiene acceso no autorizado a su cuenta o nombres de dominio, usted acepta que podemos cobrarle una tarifa administrativa de USD 50 (dólares estadounidenses) por hora por el tiempo que gastamos en dicho asunto, independientemente de si le devolvemos o no el control sobre la cuenta o los nombres de dominio.

16. Transferencias de nombres de dominio

Usted acepta que la transferencia de los servicios de su(s) nombre(s) de dominio se registrará por la política de transferencias de ICANN, disponible en <http://www.icann.org/transfers/>, ya que esta política puede modificarse ocasionalmente. Usted acepta que podemos colocar un “Bloqueo de Registro” para los servicios de sus nombres de dominio y que esto evitará que los servicios de sus nombres de dominio sean transferidos sin su autorización, aunque no estamos obligados a hacerlo. Al permitir que los servicios de sus nombres de dominio permanezcan bloqueados, usted está objetando expresamente a todas y cada una de las solicitudes de transferencia hasta que se elimine el bloqueo. Para transferir su(s) nombre(s) de dominio, primero debe iniciar sesión en su cuenta para bloquear o desbloquear su(s) nombre(s) de dominio y/u obtener el “AuthCode” EPP que se requiere para transferir servicios de dominio en un registro EPP (como .org). Solo el usuario registrado y los contactos administrativos incluidos en los datos de WHOIS pueden aprobar o rechazar una solicitud de transferencia. Sin limitación, los servicios de nombre de dominio no pueden transferirse dentro de los 60 días corridos posteriores a la inscripción inicial, dentro de los 60 días corridos posteriores a una transferencia, si existe una disputa con respecto a la identidad del usuario registrado de un nombre de dominio, si usted está en bancarrota, o si no ha pagado tarifas dentro del plazo establecido. Las solicitudes de transferencia normalmente demoran cinco días hábiles en procesarse. No se procesará una transferencia si, durante este tiempo, caducan los servicios

de registro del nombre de dominio, en cuyo caso es posible que deba reingresar la solicitud de transferencia. Es posible que deba volver a enviar una solicitud de transferencia si hubo un error de comunicación. EN CONSECUENCIA, USTED RECONOCE QUE ASUME TODOS LOS RIESGOS POR EL FRACASO DE UNA TRANSFERENCIA SI EL PROCESO DE TRANSFERENCIA SE INICIA CERCA DEL PLAZO FINAL DE UN PERÍODO DE INSCRIPCIÓN.

17. Política de Privacidad

Usted acepta y da su consentimiento para que proporcionemos los datos de registro del nombre de dominio que usted proporciona o que de otra manera mantengamos a las siguientes partes: ICANN, el administrador del registro y otros terceros, según lo pueda exigir o permitir la ICANN y las leyes aplicables (incluyendo a través de sistemas en línea de búsquedas web y otros de WHOIS), ya sea durante o después del término de los servicios de registro de su nombre de dominio. Mediante este documento, usted renuncia de manera irrevocable a todos y cada uno de los reclamos y cursos de acción que puedan surgir de dicha divulgación o uso de dicha información. Además, usted reconoce que ICANN puede establecer o modificar las pautas, límites y/o requisitos relacionados con la cantidad y el tipo de información que podemos o debemos poner a disposición del público o entidades privadas, y la manera en que dicha información se pone a disposición. Puede encontrar información sobre las pautas y requisitos de ICANN con respecto a WHOIS en <http://www.icann.org/registrars/wmrp.htm>, <http://www.icann.org/registrars/wdrp.htm>, y en otras partes del sitio web de ICANN en <http://www.icann.org/index.html>. Usted acepta que podemos poner a disposición del público, o que entreguemos directamente a terceros, una parte o la totalidad de los datos que usted nos proporciona, para fines de inspección (como a través de nuestro servicio de WHOIS) o para fines de marketing focalizado y otros fines, según lo requieran o permitan las leyes aplicables. Una de las formas en que podemos poner a disposición del público o de terceros una parte o la totalidad de los datos que usted proporciona es mediante el acceso masivo a los datos de WHOIS que se proporciona a terceros que celebran un acuerdo masivo de acceso a datos de WHOIS con nosotros. Nos reservamos el derecho de interrumpir el suministro de acceso masivo de datos de WHOIS a terceros. Usted acepta que, en la medida en que lo permitan las políticas y normativas de ICANN, Botero puede hacer uso de los datos disponibles públicamente que usted proporcionó durante el proceso de registro. Si usted participa en la reventa de nombres de dominio, acepta proporcionar a cualquier persona cuya información personal haya obtenido, información sobre los posibles usos de su información personal de conformidad con la política de ICANN. También acepta obtener el consentimiento y la evidencia de tal consentimiento, de esas personas para dicho uso de la información personal que ellos proporcionan.

18. Propiedad de información y datos

Usted acepta y reconoce que nosotros somos dueños de todos los derechos, títulos e intereses colectivos y similares a la base de datos, la recopilación, en todo el mundo para nuestra base de datos de nombres de dominio, y de toda la información y los trabajos derivados generados a partir de la base de datos de nombres de dominio. Usted también acepta y reconoce que poseemos la siguiente información para los registros para los cuales somos registradores: (a) la fecha de creación original del registro, (b) la fecha de caducidad del registro, (c) el nombre, la dirección, la dirección de correo electrónico, el número de teléfono y el número de fax disponibles de todos los contactos para el registro del nombre de dominio, (d) cualquier comentario sobre el nombre de dominio registrado que aparezca o deba aparecer en la base de datos WHOIS o similar, y (e) cualquier otra información que generemos u obtengamos en relación con la provisión de servicios de registro de nombres de dominio, aparte del nombre de dominio registrado, las direcciones IP del servidor de nombres primario y cualquier servidor de nombres secundario para el nombre de dominio, y los nombres correspondientes a esos servidores de nombres. No tenemos ningún interés de propiedad en sus datos personales específicos de registro fuera de nuestros derechos en nuestra base de datos de nombres de dominio.

19. Agentes

Usted nos autoriza explícitamente a actuar como su “Agente Designado” (tal como se define en la [política de transferencias](#) de ICANN) para aprobar cada “Cambio de Registrado” (tal como se define en la [política de transferencias](#) de ICANN) en su representación. Para mayor claridad, esta condición de agente se limita a esta política en particular.

Usted acepta que, si está registrando un nombre de dominio para o en representación de otra persona, declara que, aun así, tiene la autoridad para establecer a esa persona como parte principal respecto a todos los términos y condiciones estipulados en este documento. Usted acepta que si autoriza a un tercero a usar el nombre de dominio registrado, usted sigue siendo el titular del registro del nombre de dominio y sigue siendo responsable de todas las obligaciones establecidas en este Acuerdo, incluyendo, entre otras, las obligaciones de pago, y proporcionando (y actualizando, según sea necesario) sus datos de contacto completos y precisos, junto con la información técnica, administrativa, de facturación y de contacto de zona correcta y adecuada para facilitar la resolución oportuna de cualquier problema que surja en relación con el nombre de dominio y el registro del nombre de dominio, y para garantizar que no se infrinjan los derechos de propiedad intelectual u otros derechos de terceros.

20. Reclamos de marca registrada o derechos de autor

Botero es un proveedor de servicios y respeta los derechos de autor, las marcas registradas y otros derechos de propiedad intelectual de otros. En la medida en que Botero reciba una notificación apropiada de una infracción de derechos de autor, marca registrada u otra propiedad intelectual, Botero se reserva el derecho de acceder, preservar y divulgar a terceros su información o datos (incluida datos de identificación personal y comunicaciones privadas) relacionados con una queja de infracción por escrito si Botero cree, a su entera discreción, que tal acceso, preservación o divulgación es necesario o útil para responder a o para abordar de otra manera dicha queja.

Botero se reserva expresamente el derecho de cancelar, en las circunstancias apropiadas, una cuenta o los derechos de acceso de un registrado por infracciones reiteradas de derechos de autor. Botero también se reserva el derecho de cancelar una cuenta o registrado incluso por un solo caso de infracción.

La notificación apropiada de la infracción deberá incluir la siguiente información por escrito al agente designado de Botero:

- la firma electrónica o física del titular de los derechos o la persona autorizada para actuar en representación de esa persona;
- identificación del trabajo que se ha infringido;
- una identificación del material que se alega está infringiendo los derechos, e información razonablemente suficiente para permitir que Botero ubique el material (por ejemplo, proporcionando una URL para el material); o, si corresponde, identificación de la referencia o enlace para el material o la actividad que se alega que infringe los derechos, e información razonablemente suficiente para permitir que Botero ubique esa referencia o enlace;
- Su nombre, dirección, número de teléfono y dirección de correo electrónico;
- una declaración suya de que usted cree de buena fe que el uso en disputa no está autorizado por el titular de los derechos, su agente ni la ley; y
- una declaración de que la información en su notificación es correcta y una declaración, realizada bajo pena de perjurio, de que usted es el titular de los derechos o está autorizado para actuar en representación del titular de los derechos.

El agente designado de Botero para recibir la notificación de la infracción reclamada puede ser contactado en:

Botero Solutions S.A.,

1ra Calle, 2da Avenida Noroeste edificio Pado del Sol

segundo nivel, # 8-A

Teléfono de San Pedro Sula, Honduras (52) 356236

fax (312) 9401882

Boterosolutions@yahoo.com

21. Uso de servicios gratuitos

En contraprestación por proporcionar Servicios adicionales optativos para los cuales no cobramos una tarifa adicional, incluyendo, entre otros, reenvíos de URL, reenvíos de correos electrónicos, páginas de estacionamiento gratuitas, alojamiento de sitios web gratuito, servicios de correo electrónico gratuitos u otros servicios que podemos presentar de vez en cuando, pero para los cuales no hay una tarifa aparte (“Servicios Gratuitos”), usted acepta que, si utiliza dichos Servicios Gratuitos, podemos mostrar publicidad junto con los mismos mediante el uso de ventanas emergentes o pop-up del navegador, anuncios publicitarios, transmisiones de audio o video, archivos adjuntos a mensajes de correo electrónico, u otros medios publicitarios similares, y que podemos agregar datos de uso relacionados mediante “cookies” y otros medios similares. Usted acepta que de vez en cuando, podemos brindarle servicios de nombres de dominio gratuitos o de bajo costo (“Nombre(s) Promocional(es)”). Si lo hacemos, los servicios para el(los) Nombre(s) Promocional(es) se colocarán en la misma cuenta que su(s) otro(s) nombre(s) de dominio y usted quedará inscrito como el registrado, aunque podemos dirigir el Nombre Promocional a la(s) dirección(es) IP que nosotros decidamos. Si usted desea tomar el control de los servicios proporcionados al Nombre Promocional, incluyendo el derecho de transferir o enviar el servicio de Nombre Promocional a otros registradores u otras cuentas o la capacidad de controlar la configuración DNS para el Nombre Promocional, deberá pagar la tarifa promocional de registro o de renovación, si es que existe, y aceptar los términos de este Acuerdo con respecto a dicho(s) Nombre(s) Promocional(es). Si usted no desea los servicios de Nombre Promocional, puede solicitar que lo eliminen como el usuario registrado de dichos Nombres Promocionales y nosotros apareceremos como el usuario registrado del nombre de dominio. Como alternativa, usted puede comunicarse con nosotros o con su Proveedor de Servicios Primarios para solicitar que eliminemos el Nombre Promocional del espacio de nombres. Para todos los servicios de nombres de dominio, incluyendo estos Nombres Promocionales, para los cuales usted figura como usuario registrado pero por los cuales no ha pagado la tarifa de registro o renovación, usted acepta que podemos asignar servidores de nombres al nombre de dominio y dirigir el nombre de dominio hacia direcciones IP designadas por nosotros hasta que se pague la tarifa de registro o renovación.

22. Después del vencimiento del período de vigencia de

un nombre de dominio registrado

Inmediatamente después de vencido el período de vigencia de los servicios de registro de un nombre de dominio y antes de eliminar el nombre de dominio de la base de datos de registros correspondiente, usted reconoce que podemos dirigir el nombre de dominio hacia servidores de nombres y direcciones IP designados por nosotros, incluyendo, sin limitación, cualquier dirección IP o direcciones IP que alojen una página de estacionamiento o un motor de búsqueda comercial que pueda mostrar anuncios, y usted reconoce que podemos dejar intacta su información de WHOIS o cambiar los datos de contacto en la salida de WHOIS para el nombre de dominio caducado para que usted ya no sea el usuario registrado del nombre de dominio caducado.

Proceso del Período de Reactivación. Por un período de aproximadamente 27 días después del vencimiento del período de vigencia de los servicios de registro de nombres de dominio, usted reconoce que podemos ofrecer un procedimiento por el cual se pueden renovar los servicios de registro de nombres de dominio caducados. Usted reconoce y acepta que podemos, pero no estamos obligados a, ofrecer este proceso, llamado “período de reactivación”. Usted reconoce que asume todos los riesgos y todas las consecuencias si espera hasta cerca o después de la caducidad del período de vigencia original de los servicios de registro de nombres de dominio para intentar renovar los servicios de registro de nombres de dominio. Usted reconoce que, por cualquier motivo y a nuestro exclusivo criterio, podemos optar por no ofrecer un período de reactivación y que no seremos responsables por ello. Usted reconoce que los procesos de renovación del período de reactivación, si es que existe, pueden implicar tarifas adicionales que nosotros y su Proveedor de Servicios Primarios pueden determinar. Usted reconoce y acepta que podemos poner los servicios de nombres de dominio vencidos a disposición de terceros, que podemos subastar los derechos a servicios de nombres de dominio caducados (la subasta comienza cerca del fin de o después de terminado el período de reactivación), y/o que los servicios de registro de nombres de dominio caducados se pueden volver a registrar para cualquier persona en cualquier momento.

Después del período de reactivación, usted acepta que podemos (i) discontinuar los servicios de registro de nombres de dominio en cualquier momento posterior, (ii) que podemos pagar la tarifa de registro del registro o de otro modo hacer que continúen los servicios de registro, o (iii) si subastamos los servicios de nombre de dominio a un tercero, podremos transferir los servicios de registro de nombre de dominio a dicho tercero.

En el caso de (i), arriba, usted reconoce que ciertos administradores de registros pueden ofrecer procedimientos por los cuales los servicios de registro de nombres de dominio

descontinuados pueden, no obstante, renovarse. Usted reconoce y acepta que nosotros podemos, aunque no estamos obligados a, participar en este proceso, generalmente denominado "Período de Gracia de Redención" ("RGP" por sus siglas en inglés). Usted reconoce que, por cualquier motivo y a nuestra entera discreción, podemos optar por no participar en el proceso de RGP con respecto a cualquiera o todos los servicios de registro de su nombre de dominio y que, por lo tanto, no seremos responsables por ello. Si está disponible, el RGP normalmente finaliza entre 30 y 42 días después del final del período de reactivación de los servicios del nombre de dominio, ya que el período de reactivación se aplicaba a usted. La tarifa típica de RGP es USD 88,88 más cualquier tarifa de registro, sin embargo, usted también reconoce que las tarifas de redención son más altas para ciertos TLD y que deberá pagar dicha tarifa más alta si su dominio es uno de los TLD establecidos. Usted acepta que no estamos obligados a comunicarnos con usted para avisarle que los servicios de registro del nombre de dominio están siendo descontinuados.

En el caso (ii), mencionado más arriba, usted reconoce que podemos configurar los servidores de nombre y las configuraciones DNS para los servicios de nombres de dominio, que configuramos el DNS para que no apunte a ninguna dirección IP o que apunte a direcciones IP que alojan páginas de estacionamiento o motores de búsqueda comerciales que pueden mostrar anuncios pagados, y reconoce que podemos cambiar la datos de contacto en la salida de WHOIS para el nombre de dominio caducado para que usted ya no sea el usuario registrado que figura para el nombre de dominio caducado. Usted reconoce que no debemos pagarle ninguna de las ganancias, si es que existen, que podamos obtener como resultado. Usted acepta que no estamos obligados a comunicarnos con usted para avisarle que los servicios de registro del nombre de dominio continuarán. En este caso, el nombre de dominio se designará como dentro del período de gracia de redención extendida ("ERGP"), y a usted se le permitirá asumir, durante los primeros 120 días del plazo de registro existente, la administración completa de los servicios del nombre de dominio, incluyendo el derecho a controlar la configuración DNS, siempre que pague la tarifa RGP más cualquier tarifa de registro. Después de finalizado el período de 120 días, si usted no ejerce sus derechos conforme a esta disposición, aceptará que ha abandonado los servicios del nombre de dominio y renunciará a todos los derechos y usos de los servicios del nombres de dominio.

En el caso de (iii), mencionado más arriba, el tercero que ganó la subasta por los servicios de nombre de dominio controlará los servicios de nombre de dominio, incluyendo el control sobre la información de WHOIS y la configuración DNS. Usted puede recuperar los servicios de registro de nombre de dominio por un período de hasta 40 días después del final del período de reactivación, ya que dicho período de reactivación se aplicaba a usted. Usted acepta que no estamos obligados a comunicarnos con usted para avisarle que los servicios de registro de

nombres de dominio son o fueron subastados. Usted reconoce que no tenemos que pagarle ninguna de las ganancias, si las hubiera, que podamos obtener como resultado de dicha subasta. Para ejercer sus derechos de recuperar los servicios de nombres de dominio subastados, debe comunicarse con nosotros y enviarnos una carta certificada dirigida a "Recuperación Posterior a la Caducidad", que incluya documentos que establezcan su identidad y dirección, que deben ser las mismas del usuario registrado como aparecen en los datos de WHOIS para los servicios de nombre de dominio antes de que caducara, una copia de una identificación con foto comúnmente aceptada (en los Estados Unidos) (por ejemplo, una licencia de conducir o pasaporte) que respalde su reclamo de identidad y dirección, un fotocopia del anverso y reverso de su tarjeta de crédito, y debe incluir una declaración que autorice el pago de la tarifa de restitución con dicha tarjeta de crédito, que es de USD 200 más cualquier tarifa de registro. Al hacerlo, debe darnos plazo suficiente para que recibamos y evaluemos sus documentos y contactemos al ganador de la subasta antes de los 30 días posteriores al fin del período de reactivación de los servicios de nombres de dominio.

23. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

USTED ACEPTA QUE NOSOTROS NO SEREMOS EN ABSOLUTO RESPONSABLES POR: (1) LA SUSPENSIÓN O PÉRDIDA DEL(DE LOS) SERVICIO(S), INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, LOS SERVICIOS DE REGISTRO DE NOMBRES DE DOMINIO; (2) EL USO DEL(DE LOS) SERVICIO(S), INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, LOS SERVICIOS DE REGISTRO DE NOMBRES DE DOMINIO; (3) LA INTERRUPCIÓN DE NUESTROS SERVICIOS O INTERRUPCIÓN DE SU NEGOCIO; (4) RETRASOS DE ACCESO O INTERRUPCIONES DE ACCESO A NUESTRO(S) SITIO(S) O SERVICIO(S) O RETRASOS O INTERRUPCIONES DE ACCESO QUE USTED EXPERIMENTE EN RELACIÓN CON UN NOMBRE DE DOMINIO REGISTRADO CON NOSOTROS; (5) PÉRDIDAS O RESPONSABILIDADES PROVOCADOS POR ACTOS O EVENTOS MÁS ALLÁ DE NUESTRO CONTROL; (6) DATOS NO ENTREGADOS, ENTREGADOS INCORRECTAMENTE, CORRUPTOS, DESTRUÍDOS O DE OTRA MANERA MODIFICADOS; (7) EL PROCESAMIENTO DE UNA SOLICITUD DE UN REGISTRO DE NOMBRE DE DOMINIO; (8) PÉRDIDAS O RESPONSABILIDADES PROVOCADOS POR EL USO NO AUTORIZADO O EL USO INDEBIDO DE SU NOMBRE DE CUENTA O CONTRASEÑA; O (9) LA APLICACIÓN DE LA POLÍTICA DE DISPUTAS. USTED TAMBIÉN ACEPTA QUE NO SEREMOS RESPONSABLES POR NINGÚN DAÑO INDIRECTO, ESPECIAL, CONTINGENTES O DERIVADOS DE NINGÚN TIPO (INCLUYENDO PÉRDIDA DE GANANCIAS) INDEPENDIENTEMENTE DE LA FORMA DE ACCIÓN, YA SEA POR CONTRATO, AGRAVIO (INCLUYENDO NEGLIGENCIA) O DE CUALQUIER OTRA FORMA, INCLUSO SI HEMOS SIDO ADVERTIDOS DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS. EN NINGÚN CASO NUESTRA RESPONSABILIDAD MÁXIMA TOTAL EXCEDERÁ EL MONTO TOTAL PAGADO

POR USTED POR EL REGISTRO DEL NOMBRE DE DOMINIO. YA QUE ALGUNOS ESTADOS NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD POR DAÑOS DERIVADOS O CONTINGENTES, EN DICHS ESTADOS, NUESTRA RESPONSABILIDAD Y/O LA DE SU PROVEEDOR DE SERVICIOS PRIMARIOS ESTARÁ LIMITADA AL MONTO MÁXIMO PERMITIDO POR LEY.

24. Indemnización y protección

Con respecto a la ICANN, los administradores de registros y Botero, así como a los contratistas, agentes, empleados, funcionarios, directores, accionistas y afiliados de dichas partes, usted acepta proteger, liberar, eximir y proteger a dichas partes de cualquier responsabilidad, reclamo y gasto, incluyendo los honorarios de abogados y gastos legales, por reclamos de terceros relacionados con o surgidos en virtud de este Acuerdo, el(los) Servicio(s) proporcionado(s) a continuación o su uso del(los) Servicio(s), incluyendo, entre otros, la contravención suya o de cualquier otra persona que use los Servicios que le brindamos, de cualquier propiedad intelectual u otro derecho de propiedad de cualquier persona o entidad, o de la contravención de cualquiera de nuestras reglas o políticas operativas relacionadas con el(los) Servicio(s) brindado(s). Cuando nosotros estemos involucrados en una demanda que involucre a un tercero y que esté relacionada con nuestro(s) Servicio(s) brindados a usted en virtud de este Acuerdo, podemos solicitarle garantías por escrito en las que prometa proteger, indemnizar y eximirnos de los costos y responsabilidades descritos en este párrafo. Dichas garantías escritas pueden incluir, a nuestro exclusivo criterio, la entrega de una(s) fianza(s) de cumplimiento u otras garantías razonablemente calculadas para garantizar el pago. Si usted no proporciona dichas garantías, nosotros podemos considerar que usted ha incumplido este Acuerdo y usted puede, a nuestro exclusivo criterio, perder su derecho a controlar la disposición de los servicios de nombres de dominio para los cuales usted es el usuario registrado y para los cuales nosotros somos el registrador de registro. Además, si nos vemos obligados a defendernos en cualquier acción o procedimiento legal en relación con cualquier Servicio que le hayamos brindado, usted tendrá la exclusiva responsabilidad de defendernos contra dicho reclamo a través de los abogados que nosotros elijamos. Esta indemnización es adicional a cualquier indemnización requerida bajo la UDRP. Los términos de este párrafo sobrevivirán a cualquier rescisión o cancelación de este Acuerdo.

25. Indemnización de administradores de registros

Usted también acepta indemnizar, proteger y eximir de responsabilidad a todos los administradores de registro aplicables (incluyendo *Verisign Inc.*, *Neulevel, Inc.*, *Public Interest Registry*, *Afilias Limited* y otros administradores de registros que figuran en <http://www.icann.org/registries/listing.html>) y a todos los directores, oficiales, empleados y

agentes de todas estas partes contra y por todos y cada uno de los reclamos, daños, responsabilidades, costos y gastos (incluyendo los daños directos, indirectos, derivados, especiales o contingentes y los honorarios y gastos legales razonables) que surjan de, o estén relacionados con, los servicios de registro de nombres de dominio que usted obtenga de nosotros.

26. DECLARACIONES Y GARANTÍAS

USTED DECLARA QUE, HASTA DONDE USTED SABE Y CREE, NI EL REGISTRO DE UN NOMBRE DE DOMINIO NI LA MANERA EN QUE SE UTILIZA DIRECTA O INDIRECTAMENTE NI EL USO DE OTRO(S) SERVICIO(S) INFRINGE LOS DERECHOS LEGALES DE UN TERCERO. USTED TAMBIÉN DECLARA Y GARANTIZA QUE TODA LA INFORMACIÓN PROPORCIONADA POR USTED EN RELACIÓN CON SU ADQUISICIÓN DEL SERVICIO ES CORRECTA. TODOS LOS SERVICIOS SE PROPORCIONAN “EN SU ESTADO ACTUAL” Y CON TODAS SUS FALLAS. A EXCEPCIÓN DE NUESTRA DECLARACIÓN CON RESPECTO A NUESTRA ACREDITACIÓN COMO REGISTRADOR DE NOMBRES DE DOMINIO APROBADO POR ICANN, NO OFRECEMOS DECLARACIONES NI GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, EXPRESAS O IMPLÍCITAS, EN RELACIÓN CON ESTE ACUERDO O EL(LOS) SERVICIO(S), INCLUYENDO, ENTRE OTRAS, GARANTÍAS DE COMERCIALIZACIÓN O IDONEIDAD PARA UN PROPÓSITO EN PARTICULAR, A MENOS QUE DICHAS DECLARACIONES Y GARANTÍAS NO SEAN LEGALMENTE EXCLUYENTES. SIN NINGUNA LIMITACIÓN RESPECTO A LO ANTERIOR, NO HACEMOS NINGUNA DECLARACIÓN O GARANTÍA DE NINGÚN TIPO, DE QUE EL REGISTRO O USO DE UN NOMBRE DE DOMINIO BAJO ESTE ACUERDO LO PROTEGERÁ DE DISPUTAS A SU REGISTRO DE NOMBRE DE DOMINIO, NI DE LA SUSPENSIÓN, CANCELACIÓN O TRANSFERENCIA DEL NOMBRE DE DOMINIO REGISTRADO POR USTED. USTED ENTIENDE Y ACEPTA QUE CUALQUIER MATERIAL Y/O DATOS DESCARGADOS U OBTENIDOS DE OTRO MODO A TRAVÉS DEL USO DE NUESTRO SERVICIO DE RENVÍO DE CORREOS ELECTRÓNICOS U OTRO SERVICIO DE CORREO ELECTRÓNICO SE REALIZA BAJO SU PROPIA DISCRECIÓN Y RIESGO, Y QUE USTED SERÁ EL ÚNICO RESPONSABLE DE CUALQUIER DAÑO A SU SISTEMA INFORMÁTICO O PÉRDIDA DE DATOS QUE RESULTE DE LA DESCARGA DE DICHO MATERIALES Y/O DATOS. NO OFRECEMOS NINGUNA GARANTÍA CON RESPECTO A NINGÚN PRODUCTO O SERVICIO ADQUIRIDO U OBTENIDO A TRAVÉS DE NUESTRO(S) SERVICIO(S) DE CORREO ELECTRÓNICO NI NINGUNA TRANSACCIÓN REALIZADA A TRAVÉS DE NUESTRO(S) SERVICIO(S) DE CORREO ELECTRÓNICO. NINGÚN CONSEJO O INFORMACIÓN, YA SEA ORAL O ESCRITO, QUE USTED OBTenga DE NOSOTROS CONSTITUIRÁ UNA GARANTÍA QUE NO ESTÉ INCLUIDA EXPRESAMENTE EN LA PRESENTE. ALGUNAS JURISDICCIONES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN DE DETERMINADAS GARANTÍAS, POR

LO QUE ALGUNAS DE LAS EXCLUSIONES ANTERIORES PUEDEN NO SER APLICABLES EN SU CASO.

27. Reserva de derechos adicionales

Botero se reserva expresamente el derecho de rechazar, cancelar, finalizar, suspender, bloquear o modificar el acceso a (o el control de) cualquier cuenta o cualquier Servicio (incluyendo el derecho a cancelar o transferir cualquier registro de nombre de dominio) por cualquier motivo (según lo determine Botero a su entera y absoluta discreción), incluyendo pero no limitado a lo siguiente: (i) parar corregir errores cometidos por Botero en la oferta o prestación de Servicios (incluyendo el registro de cualquier nombre de dominio); (ii) para proteger la integridad y la estabilidad de, y corregir errores cometidos por, cualquier registro de nombre de dominio; (iii) para ayudar con nuestros esfuerzos de detección y prevención de fraude y abuso; (iv) para cumplir con las leyes, normas y reglamentos locales, estatales, nacionales e internacionales; (v) para cumplir con las solicitudes de agencias de orden público, incluyendo las citaciones judiciales; (vi) para cumplir con cualquier proceso de resolución de disputas; (vii) para defender cualquier acción legal o amenaza de acción legal, más allá de si finalmente se determina que tal acción legal o amenaza de acción legal tiene o no tiene méritos, o (viii) para evitar cualquier responsabilidad civil o criminal por parte de Botero, sus funcionarios, directores, empleados y agentes, así como de los afiliados de Botero.

28. Ley aplicable y jurisdicción en caso de disputas

Salvo que se establezca lo contrario en la UDRP o cualquier política similar de ccTLD con respecto a cualquier disputa sobre el registro de un nombre de dominio, este Acuerdo, sus derechos y obligaciones y todas las acciones contempladas en este Acuerdo se regirán por las leyes de Honduras. Usted acepta que cualquier acción presentada por usted para hacer cumplir este Acuerdo o cualquier asunto presentado por usted y que esté en contra de o nos involucre a nosotros, y que esté relacionado con su uso de los Servicios, incluyendo pero no limitado a cualquier apelación de una Resolución de UDRP, deberá ser presentada exclusivamente ante los tribunales hondureños. Usted acepta la jurisdicción personal y sobre esta materia de un tribunal hondureño. Usted acepta que el servicio del proceso que realicemos en relación con cualquier disputa que surja en virtud de este Acuerdo puede ser enviado a usted por correo de primera clase a la dirección indicada por usted en los datos de WHOIS de su cuenta y/o nombre de dominio, o a través de la transmisión electrónica de una copia verdadera de los documentos a la dirección de correo electrónico que usted ingresó en los datos de WHOIS de su cuenta y/o nombre de dominio.

Sin perjuicio de lo anterior, para la resolución de disputas de terceros (es decir, disputas entre

usted y otra parte que no seamos nosotros) relacionadas o derivadas del uso de nombres de dominio registrados aquí, usted deberá someterse sin objeciones, sin perjuicio de otras jurisdicciones potencialmente aplicables, a la jurisdicción personal y sobre esta materia de los tribunales (i) del domicilio del usuario registrado tal como aparece en el registro público de WHOIS para el(los) nombre(s) de dominio en disputa, y (ii) dónde estamos ubicados nosotros, actualmente aquellos tribunales estatales o federales cuyos distritos geográficos incluyen los de Honduras.

USTED ACEPTA RENUNCIAR AL DERECHO A UN JUICIO POR JURADO EN CUALQUIER PROCEDIMIENTO QUE SE DESARROLLE EN RELACIÓN CON O QUE SURJA DE ESTE ACUERDO.

29. Notificaciones

Usted acepta que todas las notificaciones que nosotros estemos obligados a hacerle llegar en virtud de este Acuerdo se considerarán entregadas si se entregaron de conformidad con los datos de WHOIS de su cuenta y/o nombre de dominio que usted ha proporcionado.

30. Edad Legal

Usted certifica que tiene la edad legal necesaria para celebrar este Acuerdo.

31. Acuerdo Final

Este Acuerdo, los acuerdos mencionados, la Política de ICANN y la Política de URDP, junto con todas sus modificaciones, constituyen el acuerdo completo y exclusivo entre usted y nosotros, y sustituyen y gobiernan todas las propuestas, acuerdos u otras comunicaciones anteriores, sujeto a los términos establecidos en la Sección 2 anterior. Este Acuerdo no puede ser enmendado ni modificado por usted, excepto por medio de un documento escrito firmado por usted y un representante nuestro con la debida autorización.

32. No Existencia de Relación con la Agencia

Con la excepción de la Agencia Designada descrita en la Sección 19 anterior, nada de lo contenido en este Acuerdo se interpretará como la creación de una agencia, sociedad u otra forma de empresa conjunta entre las partes de este documento. Cada parte se asegurará de que las personas anteriores no manifiesten lo contrario, ya sea expresamente, implícitamente, por apariencia o de otra manera.

33. Renuncia

El hecho de que nosotros no exijamos que usted cumpla con cualquier disposición de este documento no afectará el pleno derecho a exigir dicho cumplimiento en cualquier momento posterior; ni tampoco la renuncia por nuestra parte de una violación de cualquier disposición de este documento se tomará o se considerará como una renuncia a la disposición en sí misma.

34. Aplicabilidad

En el caso de que cualquier disposición de este Acuerdo sea inaplicable o no válida bajo cualquier ley aplicable o se determine así mediante una decisión judicial aplicable, dicha inaplicabilidad o invalidez no significará que este Acuerdo sea inaplicable o inválido en su totalidad. Modificaremos o reemplazaremos dicha disposición por una que sea válida y ejecutable y que logre, en la medida de lo posible, nuestros objetivos e intenciones originales tal como estaban reflejadas en la disposición original.

35. Asignación y Reventa

Salvo que se establezca lo contrario en este documento, sus derechos bajo este Acuerdo no son asignables ni transferibles. Cualquier intento por parte de sus acreedores de obtener un interés en sus derechos bajo este Acuerdo, ya sea por anexo, gravamen, embargo o cualquier otra cosa, hace que este Acuerdo sea anulable a nuestra discreción. Usted acuerda no reproducir, duplicar, copiar, vender, revender ni explotar con ningún fin comercial ninguno de los Servicios (o parte del mismo) sin el previo consentimiento expreso por escrito de Botero.

36. Fuerza Mayor

Ninguna de las partes se considerará en incumplimiento en virtud de este documento ni responsabilizará a la otra parte por el cese, la interrupción o la demora en el cumplimiento de sus obligaciones debido a causas ajenas a su control, incluyendo, entre otras, las siguientes: terremoto; inundación; incendio; tormenta; desastre natural; acto de Dios; guerra; terrorismo; conflicto armado; huelga laboral; cierre patronal; boicot; fallas, escasez, infracciones o retrasos de los proveedores; o cualquier ley, reglamento, instrucción, acción o solicitud del gobierno, incluyendo los gobiernos federales, estatales y locales que tengan o reclamen jurisdicción sobre Botero, o de cualquier departamento, agencia, comisión, oficina, corporación u otra institucionalidad de cualquier entidad federal, estado o gobierno local, o de cualquier autoridad civil o militar; o cualquier otra causa o circunstancia, ya sea de naturaleza similar o diferente a lo anterior, más allá del control razonable de la parte afectada, siempre que la parte que confía en esta sección (i) le haya dado a la otra parte una notificación oportuna por escrito y en cualquier caso, dentro de cinco (5) días posteriores a su descubrimiento de aquello, y (ii) tome

todas las medidas razonablemente necesarias bajo las circunstancias para mitigar los efectos del evento de fuerza mayor en el que se basa dicha notificación; además, en caso de que un evento de fuerza mayor descrito en esta Sección se extienda por un período de más de treinta (30) días en total, Botero podrá rescindir inmediatamente este Acuerdo.

37. Encabezados

Los encabezados de las secciones que aparecen en este Acuerdo se insertan solo por conveniencia y de ninguna manera definen, limitan, interpretan ni describen el alcance ni la extensión de dicha sección ni afectan de manera alguna a dicha sección.